

## Aurora

Sabíeu que la papallona *aurora* és blanca amb les puntes de les ales taronges i que només vola a la primavera?

Al principi de març, aquesta delicada papallona podeu trobar-la en llocs frescals com torrents i rieres a la rodalia de Mollet. El seu vol ens indica l'arribada de la primavera i del bon temps, i la podem veure fins a mitjan abril a les zones més baixes del Vallès.

Es diu *aurora* perquè l'ataronjat de les seves ales ens recorda el color del cel a la sortida del sol.

El seu nom científic és *Anthocharis cardamines*; el nom genèric vol dir 'amb la gràcia de les flors' i el segon, l'específic, fa referència al creixen de prat (*Cardamine pratensis*), una de les plantes que menja la seva eruga.



Trobareu més informació al diccionari en línia *Noms de papallones* i al pòster *Papallones de Catalunya*, que ha editat el TERMCAT amb la col·laboració del Museu de Ciències Naturals de Granollers.

**Font:** Antoni Arrizabalaga Blanch, coordinador del Museu de Ciències Naturals de Granollers.

## Consultes

Fons: DCVB, DIEC2, OPTIMOT, TERMCAT



### Baula ràpida

Anella metàl·lica amb un índex proveït d'una peça roscada, que li permet d'introduir-se en altres elements fixos, com ara cordes, mosquetons, anelles i plaquetes.

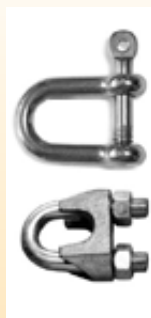


### Mosquetó

Fermall metàl·lic en forma d'anella que es tanca automàticament mitjançant una molla.

### Grilló

Peça de ferro en forma d'arc aproximadament semicircular que es clou passant un pern pels forats que hi ha a cada extrem de l'arc, la qual serveix per subjectar una cadena al coll o a la cama d'una persona, penjar una campana, etc. || Peça de ferro en forma de U, amb els extrems roscats, per lligar fortament dos cables per la pressió que exerceix un tancador que es fixa per mitjà de dues femelles.





## Encuny de Sant Lluç, PR C19

Caminant per pujar al monestir de Montserrat trobareu un rètol que diu *Encuny de Sant Lluç, PR C19*. El mot *encuny*, segons una falla, fa referència a una empremta que va deixar sant Lluç a la roca en aquest punt. 📍

## Virus del Zika

Virus del gènere *Flavivirus* causant de la febre vírica del Zika o, simplement, del zika.

La denominació *virus del Zika* prove d'un topònim, el bosc de Zika, a Uganda, on es va identificar per primera vegada el virus en un macaco rhesus (*Macacca rhesus*), l'any 1947. 📍



## Semblar un banyarriquer

Un *banyarriquer* és un insecte coleòpter les larves del qual roseguen els arbres i la fusta i hi obren llargues galeries. La paraula *banyarriquer* literalment significa 'molt ric de banyes'. 📍

Per tant, si algú us diu que *sembleu un banyarriquer*, us està dient que sou una persona que molesta per la vostra insistència importuna. Altres formes equivalents: *ser un corcó* o un *nyic-nyic* o un *nyec-nyec*.

Font: Balbina Camp Plans (font oral).

## 💡 L'endevinalla

Al número anterior preguntàvem què vol dir **engavanyar**. La solució correcta era la **1. Cobrir excessivament de roba que fa nosa, que dificulta els moviments**. La guanyadora ha estat la Montse Oliveras Basart, operadora de sala de la Policia Municipal de Mollet del Vallès.

Ara preguntem què vol dir **gata maula**?

1. Màquina portàtil que, fent alçaprem, permet aixecar un cos molt feixuc.
2. Herba pròpia dels boscos humits, amb flors d'un groc brillant i fulles lluent.
3. Persona que afecta aires d'innocència.
4. Intoxicació etílica aguda.

Per concursar, heu d'enviar la resposta de l'endevinalla a [mollet@cpnl.cat](mailto:mollet@cpnl.cat) 📧. La persona que l'encerti i guanyi el concurs tindrà de premi el llibre *Els noms de lloc i de persona de Mollet del Vallès* d'Enric Garcia-Pey (CEM) i una bossa de cotó, amb nanses, estampada al Taller Alborada.

## 🌐 Webs

Us heu fixat en l'ampliació d'informació que ha incorporat la versió en línia del DIEC2? En la mateixa entrada del DIEC2 teniu accessos directes a les entrades del *Diccionari descriptiu de la llengua catalana* 📖, el *Diccionari català-valencià-balear* 📖 (DCVB), del *Diccionari de sinònims* 📖 d'Albert Jané i el *portal CiT* 📖 (Terminologia de Ciències i Tecnologia). Així, a partir d'ara, quan un usuari cerqui la paraula *papallona*, podrà accedir mitjançant els botons que es veuen a la imatge, a les entrades de quatre diccionaris més. Aquesta iniciativa de la *Secció Filològica* 📖 pretén facilitar l'accés de professionals i usuaris en general als recursos lingüístics de l'IEC.

***Puc corregir automàticament els apòstrofs d'un Word que en barreja de rectes i tipogràfics?*** 📖



Ajuntament de Mollet del Vallès



CONSORCI PER A LA NORMALITZACIÓ LINGÜÍSTICA